

3  
Nhà hàng quán có khai hàng tháng, lang thang với cái máy Leica, để ghi cát nhát hồn vía của quần đảo Phi vào phim nhựa.

## XIV

### Đoạn Kết

### Z. 28, S.O.S.

Trước khi lên đường, Valép kiểm điểm lại hành trang lần cuối. Thật ra, hành trang chẳng có gì, vẫn vẹn cái cặp bìa da cá sấu xách ở tay.

Tuy nhiên, Valép vẫn sợ bỏ sót đồ đạc quan trọng lại. Năm phút trước, hắn đã dập vỡ cái điện dài bí mật ra làm nhiều mảnh, và ném vào thùng rác ngắt ngang ở đầu đường. Phá hủy điện dài, phương tiện hữu hiệu dùng để liên lạc với tổng hành doanh tinh báo Nam Tư ở Viễn Đông. Valép cảm thấy tiếc nuối và bần thần như vừa mất người bạn thiết. Nội đêm nay, hắn hoàn tất công tác tại Mani, và chuyến máy bay thứ nhất trong ngay sẽ đưa hắn sang Tân già ba, nơi đó hắn xuống tàu buôn Nam Tư của công ty hàng hải Yugoslav Line để trở về Đông Âu.

Phòng hắn ở trên lầu 5 một binh-dinh thương mại do đại lô Escolta, mảnh mai của thủ đô Phi luật tân. Đối với xóm giềng, hắn chỉ là nhiếp ảnh viên chuyên nghiệp, có biệt tài về tĩnh vật, vắng

### TỨ CHIỀN NGOÀI KHƠI

207

nha hàng tuần có khai hàng tháng, lang thang với cái máy Leica, để ghi cát nhát hồn vía của quần đảo Phi vào phim nhựa.

Valép mỉm cười khoái trá. Qua cửa sổ, hắn nhận ra trời mưa. Mưa to càng dễ việc cho hắn. Từ lâu, hắn đã khinh thường phản gián Phi, vì hắn dùng tay vào nhiều vụ tay trời mà họ không biết. Đại tá Abel của RU sô viết cũng cài trang làm thợ ảnh như hắn, và trong nhiều năm liên tiếp nghênh ngang hoạt động trước mũi nhân viên phản gián Mỹ, đến khi bị uội phản rơi sa lưới. (1)

Còn hắn, hắn tự hào kín ngoan hơn Abel nhiều, tuy hắn cũng là đại tá như Abel. Hắn kín ngoan ở chỗ dùng người rất thận trọng, và khi cần tàn nhẫn hắn có thể giết người không gom tay.

Đồ đạc trong phòng, Valép vẫn để nguyên. Tiền điện, nước đến cuối tháng mới trả, mà hôm nay còn giữa tháng, như vậy hắn rời Mani được hai tuần người ta mới biết. Những người trong binh-dinh đã quen với nếp sống kín đáo, luôn luôn vắng nhà của Valép nên sẽ không ngờ vực khi thấy tiệm ảnh của hắn đóng cửa im im một thời gian dài. Valép chỉ phá hủy hoặc mang theo

(1) Đại tá RU sô viết Rudolf Abel giả làm nhiếp ảnh viên ở Nữu Ước để điều khiển tổ chức gián điệp của Nga sô trên đất Mỹ. Abel hoạt động gần 10 năm mới bị bắt. Sở dĩ Abel sa lưới, vì phụ tá của y, trung tá sô viết Hayhanen bị triệu hồi về Nga sô vì phạm lỗi, đã xin tái túc tại sứ q. án Mỹ tại Ba le và phanh phui nội vụ.

những vật dính dấp đến hoạt động do thám. Quyền mặt mã được hắn tháo rời ra, dốt từng tờ ra than rồi vứt tro vào cầu tiêu, giật nước mắt tíc.

Hắn không còn ai ở lại, trừ Li Huê. Mặt Valép choắt bằng hai ngón tay tréo, da đen sạm, răng vâu ám khói thuốc lá vàng ệch, thân hình lêu nghêu như cây phướn đám tang, song đối với đàn bà, nhất là đàn bà bảy nồi ba chìm, hắn lại có đôi chút duyên thầm.

Li Huê đã nắm trong tay trăm ngàn người đàn ông, song vẫn thích tìm tới Valép. Có lẽ vì hắn ăn nói ngọt ngào. Nhưng cũng có lẽ hắn tiêu tiền không đếm. Li Huê và hắn là cặp bài trùng được tình báo Nam Tư trọng vọng. Theo chỉ thị, nàng phải rời Mani cùng một lúc với Valép.

Valép dứt chìa khóa vào ổ. Khóa xong, hắn vẫn nhiên bước ra thang máy. Xuống tầng dưới hắn vỗ vai người gác một cách thân mật. Thấy máy ảnh lủng lẳng trên vai hắn, người gác hỏi :

— Ông đi chụp tối mà không mang đèn à ?

Valép tái mặt. Hắn không ngờ người gác đã tinh cờ khám phá ra một sự hờ hênh quan trọng. Máy ảnh của hắn đựng bên trong một dụng cụ truyền thanh điện tử tí hon, kèm theo một vũ khí giết người cực mạnh.

Hắn cười nhạt :

— Loại máy này không cần đèn.

Hắn chạy rảo dưới mưa đè tới xe hơi. Chiếc Opel màu xanh khả ái, hắn chỉ đi lần cuối rồi bỏ lại.

Động cơ nồ ròn, Valép lái ra bờ biển. Mưa to đến nỗi hai quạt nước của xe hơi chạy hết tốc lực vẫn không lau sạch mặt kính. Thỉnh thoảng, hắn phải giảm ga xăng, di sát vào vỉa hè, vì kính xe bị nước phủ đầy, mắt bắn không trông thấy đường.

Valép lầm bầm :

— Tôi nghiệp, mưa thế này thì Li Huê ướt hết.

Đang ngồi tán gẫu với bạn trong tiệm nhảy chưa có khách, Li Huê đón Valép bằng thái độ sững sốt, khi hắn s่อง sọc bước vào, trên vai lấm tấm giọt mưa. Ít khi hắn đến khiêu vũ trường gặp nàng. Hai người gặp nhau luôn, tuy nhiên theo một cuốn lịch được trù liệu từ trước, và tại những địa điểm xa thành phố đông đúc.

Đột nhiên tới, hắn Valép có việc rất cần. Li Huê chup cái áo tối mưa, vắt trên ghế, tắt tưởi ra ngoài với Valép. Hắn nói nhanh với nàng :

— Em về sửa soạn ngay đi. Sáng mai, chúng mình leu máy bay sớm.

— Phải đi rồi à ? Hoài cùa. Em cứ định ninh còn lâu mới xong việc.

— Sắp xong rồi. Anh đã mua vé và làm thông hành đầy đủ. Chúng mình qua Tân gia ba trước.

— Em được phép mang hành lý không ?

— Được, nhưng đừng mang nhiều, sợ cồng kềnh. Đây này, em cầm lấy cái cặp da, đựng nhiều tài liệu quan hệ. Đúng 5 giờ sáng, anh sẽ có mặt lại nhà em, và chúng mình cũng ra phi trường.

Quá 5 giờ, anh không đến, có nghĩa là anh lâm nạn. Trong trường hợp này, em phải rời Mani liền. Sáng mai có hai chuyến bay, chuyen đi Tân già ba cất cánh hồi 5g35p, và chuyen đi Hồng kông, 6g25p. Nếu không có anh, em hãy đáp chuyến đi Hồng kông. Nhớ chưa? Anh đã mua sẵn vé Hồng kông cho em rồi.

— Ít khi em thấy anh tư lự thế. Liệu có công việc nguy hiểm lắm không?

— Cũng khá nguy hiểm. Anh đang lo ngại đây. Nếu thành, đó là thắng lợi lớn nhất của ta trong thời hậu chiến về hoạt động tình báo. Nhưng anh tin là thành.

— Em cũng tin vậy. Lâu nay, em chưa thấy anh thất bại lần nào.

— Biết thế, nhưng tình trước bao giờ cũng hơn. Vạn nhất anh thất bại, em hãy di Hồng kông, trao cặp tai liệu này cho người đại diện của ta ở đó. Thôi, xong rồi, em về đi.

— Anh không đưa em về Kê Xon được sao?

Nhìn đồng hồ, Valép lắc đầu :

— E không kịp. Em chịu khó về bằng tắc xi vậy.

Li Huê chia má cho Valép bốn. Valép bước vội lại xe hơi. Trời vẫn mưa không ngớt hột. Sấm chớp rền vang, lật lòe trên thành phố. Cửa xe quen lén kính, mưa hắt vào, làm đậm ướt sũng. Valép không thèm để ý, lắng lắng rõ máy, phong vào đêm tối.

Một lái sau, vẫn dừng xe ở một góc đường

## TÙ CHIẾN NGOÀI KHƠI

211

tối om, gần bến 14. Trước khi tắt máy, hắn nhảy đèn ba lần.

Cuối đường, ánh đèn bẩm lóe lên ba cái. Đó là ám hiệu. Valép lao vào đêm mưa. Điều thuốc mới chẩn bị tắt ngúm, mùi khét của thuốc lá súng nước thâm vào chống họng hắn.

Một người Phi nhỏ thó và xấu xí đang thu hình trong aotoi mưa đen sì, khâu tiêu liên kẹp trong nách.

Valép ngồi thụp xuống cạnh hắn. Trước mặt hai người là một đống thùng gỗ cao lêu nghêu. Qua kẽ hở, Valép quan sát được toàn bến 14.

Tư phía vắng tanh. Ánh đèn của hải cảng không đủ sức xuyên thủng màn mưa dày đặc đè chiêu lên mặt nước dea ngòm, và cái bến xi-măng ngập đầy rác bẩn.

Valép hỏi gã thuộc viên :

— Từ nay đến giờ, may thấy ai chưa?

— Thưa chưa.

— Lạ nhỉ? Chắc bọn chúng tới chậm. May rạng đợi lát nữa xem sao.

Bỗng gã người Phi nắm lấy vạt áo ướt nhèm của Valép. Hắn đặt vào mắt Valép cái ống nhòm hồng ngoại tuyển mà hắn vừa dùng để quan sát mặt biển.

Valép suýt reo lên một tiếng. Đặt viễn kính xuống, hắn ra lệnh :

— Lau nòng súng kỹ càng chưa?

— Thưa rồi. Tuân lệnh ông. Tôi đã lắp phễu hầm thanh. Phễu này kiều mới, bắn cá xác giò đạn mà không phát ra tiếng động lớn.

— Tốt lắm. Bây giờ, anh đi theo tôi.

Valép rút súng lăm lăm cầm tay. Súng của hắn dài ngoằng vì ở đầu được gắn một bộ phận ngăn tiếng nổ bằng cao su ép. Qua tiếng mưa rào rào, Valép nhận ra tiếng người thì thầm dưới bến. Họ nói với nhau bằng tiếng Anh lơ lớ. Valép không đoán ra được mấy người. Hắn bắt đầu thấp thỏm vì nếu dối phương gồm ba, bốn người, hoàn cảnh sẽ bất lợi cho hắn.

May thay, chỉ có hai người. Cả hai đều to lớn, và mặc đồ đen tuyển. Một người cất tiếng :

— Gần đến giờ chưa anh?

Người kia đáp :

— Kè ra, thi còn 5 phút. Nhưng nếu trong 5 phút họ chưa tới, ta phải đợi thêm 10 phút nữa.

Valép ra hiệu cho gã thuộc viên. Khẩu tiều liên kêu lên mấy tiếng bụp bụp nhỏ nhõ. Tiếng kêu bị chìm trong mưa, khiến ai ở gần lầm mờ nghe rõ. Hai cây thịt nặng nề đỗ xuống.

Valép chạy lại. Hắn đã tính toán chu đáo : tên thứ nhất bị bắn chết tức khắc, còn tên thứ nhì lánh một viên đạn vào bả vai. Valép cần hắn sống thêm mấy phút để tra khảo một vài điều cần thiết.

Nhanh như cắt, Valép kéo tên còn sống vào sau dống thùng không. Gã người Phi huýt lên một tiếng còi. Nhiều bóng đèn khác hiện ra, vây quanh Valép. Đánh ván bài cuối cùng ở Mani, Valép đã huy động toàn lực và dàn ra trên bến 14.

5 phút nặng nề trôi qua.

## TỬ CHIỀN NGOÀI KHƠI

Một chiếc cam-nhông từ phía nam thành phố chạy tời ngang bến 14, đầu lại.

Valép làm bầm một mình, một cách khoái trá :

— Phen này, bọn mày sẽ biết tay tao.

Văn Bình cố gắng ngồi dậy. Nhưng một sức nặng vô hình ấn chàng xuống ghế. Tuy thần kinh hệ côn minh vẫn, thân thể chàng dường như bại hẳn. Chàng vẫn nghe rõ cuộc đấu khẩu giữa Luz và Uré, và kỳ lạ thay, mắt chàng đang mù tịt bỗng sáng hẳn ra, và chàng được chứng kiến một cảnh mà suốt đời có lẽ chàng không quên.

Bây giờ, chàng mới biết tên độc dược mà Uré trộn vào rượu. Các nhà bác học gọi tắt là T.A.P. Người uống T.A.P. sẽ trở ra sợ sệt, hèn nhát, bất lực trước mọi việc. Thoạt đầu từ chi bái hoài, không tuân lệnh thần kinh, rồi toàn thân mềm ra như bún, biến thành cái máy, sai gì làm nấy, không biết phản kháng nữa.

T.A.P là độc dược mới được phát minh, và được các cơ quan tình báo cộng sản dùng làm thuốc tẩy não. Vì vậy, nhiều điệp viên trong thế giới tự do đã được tập quen với T.A.P. Văn Bình cũng trải qua một thời kỳ tập quen với T.A.P., cho nên chàng vẫn sáng suốt mặc dầu bị té liệt.

Tùy theo số lượng độc dược, chàng có thể phục hồi trong chốc lát hoặc sau vài tuần lễ.

Luz ngồi Văn Bình bằng cặp mắt não nuột. Cái nhìn của nàng làm chàng say sưa bằng trăm cái hòa môi. Uré nói, giọng riết cợt:

— Bà đừng sợ, người yêu xinh trai của bà không sao đâu. Hiện thời, thuốc đã ngấm, hắn không cử động được nữa, tuy nhiên hắn vẫn nghe giọng nói thành thót của bà, nhìn được cái mặt diêm lệ của bà. Sở dĩ tôi phải bỏ thuốc tê cho hắn, vì hắn rất giỏi võ. Thuốc này dùng nhiều có hại đến sức khỏe nên tôi chỉ pha rất ít, dù làm hắn biến lành đi trong vòng nửa giờ mà thôi. Như vậy, tôi đã túc tê lâm rồi.

— Trước kia, tôi tưởng có thể hy sinh đời tôi để yêu ông, nhưng đến nay tôi thấy là không thể được. Ông là người tôi ghê tởm và phi nhô nhất trên đời.

— Cám ơn bà. Thật ra, đã 10 năm chung chǎn xé gối với tôi, bà chưa hề yêu tôi. Trong những phút yêu đương, tôi hiến trọn cho bà thì bà đối xử một cách lạnh lùng. Bà chưa bỗng tôi vì bà chưa tìm ra ý trung nhân. Phải không thưa bà ?

— Ông nói đúng 10 năm qua, tôi chưa hề rung động vì ông, chứ đừng nói là thành thật yêu ông nữa. Ông và tôi chỉ là hai người xa lạ, hoàn toàn xa lạ, tuy đêm nào tôi cũng phải ôm ấp ông. Suốt đời, tôi không thể quên được thời thơ ấu ở Mindanao. Thưa ông, ông đã làm tôi đau khổ, làm già dinh tôi đau khổ.

— Bà làm rồi. Nhờ tôi can thiệp, cha bà thoát khỏi tội chết. Cha bà sống bằng nghề buôn lậu ở vùng biển Illo-Illo, bà còn nhớ không ? Buôn lậu thuốc phiện, buôn lậu súng đạn, cái nghề ấy không lấy gì làm đẹp. Hơn nữa, cha bà lại thích giết

người. Người ta tìm cách bắt cha bà, nhưng chưa có bằng cớ. Một đêm kia, trên bãi biển, chia phần k ông đều, cha bà đã bịn chết người chủ thuyền. Tôi sát nhân, luật pháp Phi luật Tân thường xử trí rất nghiêm khắc. Nợ thi khõ sai chung thân, nặng thi tử hình. Hồi ấy, tôi làm ty trưởng Công an ở Illo-Illo. Vì bà, tôi đã cõi vầy cho người khác. Một mạng người oan u枉, trời ơi, ngay nay tôi con hối hận. Tôi cứu cha bà để mua chuộc bà, để làm món quà định hôn với bà.

— Tôi không quên sinh lě bằng máu của ông. Nhưng thưa ông, tôi không tin ông là người biết hối hận.

— Hừ, bà chưa hiểu được lòng tôi.

— Ông chưa hiểu được lòng tôi, đúng hơn. Vì cha tôi lỡ tay giết người, chứ không có sát. Vả lại, cha tôi ở vào trường hợp tự vệ chính đáng.

— Bà nói không ai tin. Vì kẻ buôn lậu không được quyền viễn cờ tự vệ chính đáng để giết người.

— Buôn lậu, buôn lậu, ông khinh bọn buôn lậu đến thế kia ư ?

— Dĩ nhiên. Họ là những kẻ đứng ngoài lề pháp luật, sẵn sàng dùng tay vào mọi tội ác và ám muội bẩn thỉu.

— Va kẻ đứng ngoài lề pháp luật đáng khinh ấy là ông. La ông. Ông đứng chói cãi nứa. Vì ông điều khiển tờ chức buôn lậu ở quần đảo Illo-Illo. Cha tôi đang làm ăn lương thiện bị ông lôi kéo vào tội lỗi. Cha tôi giết người vì ông. Ông phải gõ

tội cho cha tôi vì sợ liên lụy. Tôi khinh ông, song cha tôi trối trăng lại, khàn cầu tôi làm vợ ông để ông khỏi báo thù. 10 năm nay, ông kiêm tiền như nước, nhưng ông đừng cho là vinh dự. Giàu có như ông làm gì, một khi tài sản của ông được mua bằng sự phản bội.

Urê cười ngắt nghêo :

— Hay, hay quá, đã lâu tôi mới được nghe thầy cả giảng đạo lý ! Nhưng này Luz, coi chừng đấy. Bà đừng can thiệp vào việc riêng của tôi. Đều sao tôi cũng còn yêu bà, tôi sẵn sàng tha thứ những lỗi làm cố ý của bà. Tuy nhiên, sức chịu đựng của tôi chỉ có hạn : nếu bà còn cản đường nữa, miễn cưỡng tôi phải xử tệ.

Luz ngắt đầu, giọng thách thức :

— Ông dọa giết cả tôi nữa ư ?

Vừa nói, nàng vừa xắn lại, quật cái ví da vào mặt Urê. Bị đánh bất thần, Urê dở không kịp, một giòng máu rì rì trên má. Song hắn vẫn mỉm cười. Thái độ nhởn nhơ của hắn làm Luz nở khung xung thiên. Nang ôm chầm lấy hắn, ngón tay tua tủa chọc vào mắt. Tuy nàng giỏi nhu đạo, song tì thí với Urê chỉ là trứng chơi đùa. Urê đưa tay lên gạt, nàng ngã vật xuống nền nhà.

Văn Bình nhìn nàng, úa nước mắt. Đôi diện chàng, Rosita cũng ngồi yên. Kè vè quyền biến và vỗ thuat, tuy liêu yếu đào tơ, nàng cũng là đích thủ đáng gờm. Nếu nàng hợp lực với Luz, it ra Urê cũng thất diên bát đảo.

Văn Bình đã hiểu lý do nàng ngồi yên như

phỏng đá. Cặp mắt nàng không còn vẻ tinh anh thương ngày, mà biến thành lừ dù, chậm chạp, chứng tỏ nàng bị chích ma túy. Urê đã thi hành một kế hoạch vô cùng thâm độc và tàn nhẫn : hắn cho Văn Bình gấp hai thiếu phụ nặng lòng vì chàng, gấp mà chẳng làm gì được.

Luzvin thành ghẽ, đứng lên một cách nhoc mệt. Cái hắt tay phủ phàng của Urê làm thân thể nàng đau rần. Mắt đục ngầu, nàng thò tay vào ví. Khẩu súng của nàng là kỳ công của nghệ thuật kim hoàn, với cái báng dát vàng diệp, chạm trổ tuyệt mỹ, cái nòng ngắn mạ kền sáng loáng.

Urê cười oang oang :

— Em định làm gì với cái đồ chơi trẻ con ấy ?

Luz nghiến răng bóp cò. Ngọn cước của Urê đã kịp thời phóng ra, đập văng khẩu súng tí hon vào góc. Urê quay lại, ra lệnh cho Santô :

— Áp giải họ ra xe.

Santô lôi Văn Bình và Rosita dậy. Văn Bình bước đi, dáng điệu nặng nề. Urê lượm súng, bỏ vào túi rồi nói :

— Luz, anh yêu cầu em lần cuối cùng. Em phải nghe lời anh. Nếu không, anh đành phải bó tay, dầu anh rất yêu em. Anh chưa phải là cáo bô điêu khiên, trên anh còn người khác nữa. Em làm thế nào đối với anh, anh cũng ráng chịu, song người ta không khoan hồng như anh đâu. Luz, anh khẩn khoản cùng em. Em muốn gì, anh cũng chiều chuộng, miễn là...

Luz bóp bàn tay bị Urê đá trúng. Sau cơn giận

ghè gớm, nàng trở lại vẻ bình tĩnh thường nhật. thái độ bình tĩnh gần như đều hảng. Song đó chỉ là bề ngoài : trong lòng nàng, một ý nghĩ táo bạo vừa chớp nở. Nàng muốn vồ lấy mặt Urê, cào xé cho nát ra. Nhưng nàng lại cảm thấy vô ích. Đãi với Urê, tim nàng dã lạnh. Mỗi tình của nàng dã hướng vào chàng thanh niên khả ái và dũng cảm đang bị Santô diệu ra xe, sửa soạn mang xuống tàu ngầm.

Sáng mai, chàng sẽ rời Mani đến một nơi xa xăm đầy chết chóc. Nàng sẽ phải sống xa chàng mãi mãi. Cho tới ngày thở hoi cuối cùng nàng phải ở lại đất Pai với Urê, với người chồng nàng không yêu và chẳng bao giờ yêu.

Nàng khấn thầm trong lòng :

— Kính lạy Đức Mẹ-hỗng-cứu-giúp ! Xin Mẹ ban cho con đủ sáng suốt và nghị lực để giải thoát cho chàng.

\* \* \* \* \*

Dưới cơn mưa lớn, đoàn xe hơi sơn đen lùi lùi rời doanh trại Mót-phi (I)

Trên con đường lầy lội từ thị trấn Kê-Xon về Mani, chốc chốc Lê Diệp lại coi đồng hồ. Chàng nóng ruột lạ thường. Chưa bao giờ chàng nóng ruột như đêm nay. Trong đời giàn điệp, không phải lần đầu chàng xông pha vào đêm tối để cứu bạn, nhưng lần này, chàng cảm thấy khác hẳn. Sa

(I) Camp Murphy, tổng hành doanh quân lực Phi luật tân, sát thủ đô Mani.

## TỬ CHIỀN NGOÀI KHƠI

219

vào tay R.U. và bị pháo ra tung tích. Văn Bình khó thoát chết. Lê Diệp phải chạy qua với kim đồng hồ để đỡ Văn Bình ra khỏi móng vuốt của tử thần.

Tuân theo chỉ thị của ông Hoàng. Lê Diệp đã thi hành kế hoạch cấp cứu Mabinay sau khi Văn Bình biệt tì h. Chàng liên lạc cấp tốc với sở Phản gian P.i và doanh trại Mót-phi của quân lực Phi. Doanh trại này ở Kê-Xon, cách trung tâm Mani 10 cây số. Trong một cuộc họp chớp nhoáng tại Mót-phi, mọi phương tiện sẵn có đã được huy động để bùa vây chiếc tiêm thủy tĩnh bí mật của địch.

Khi Lê Diệp rời trại Mót-phi, một phi đoàn trực thăng từ trường bay quân sự bay về vịnh Mani. Loại trực thăng Sikorsky HSS-1 này được trang bị dụng cụ tàn tiễn để khám phá tàu ngầm, n.ur máy sonar. Những phi cơ nhẹ của hải quân, loại Grumman S2F, cũng bay lướt trên mặt biển, gắn máy radar cực mạnh, dưới được gắn một bộ phân điện tử gọi là Mad, mà công dụng là truy tìm tàu ngầm. Đó là chưa kể loại phi cơ Lockheed P2V-7 Neptune, đối thủ đáng sợ nhất của tiêm thủy tĩnh bí mật (I).

Mà g lưỡi được bùa ra từ từ và kin đáo. Võ (I) ngoài rực thăng Sikorsky HSS-1, máy bay Grumman S2F và P2V-7 Neptune, đệ thất hạm đội Mỹ tuần tiễu ngày đêm ngoài khơi biển Trung hoa và Thái bình dương còn có nhiều loại phi cơ chống tàu ngầm khác nhau như Goodyear 2 PG.2, ZS2G-1, A3J Vigilante, Skyhawk, Martin PSM-2, Marlin, vân vân...

tuyến diện được tắt hết, sờ tàu địch ngờ vực. Đúng giờ đã định, một lực lượng đặc biệt được nồi lên ngoài khơi, chặn đường về của tàu ngầm. Theo dự tính của nhà đương cuộc, tàu ngầm địch sẽ bị thompson cò dầu nó được ngụy trang để tránh sự tầm nã kiểm hiệu của máy asdic (1), vì hải quân Phi đã có máy G, được coi là chính xác nhất thế giới (2).

Được các nhân vật cao cấp của Phản gián Phi trình bày về cách thức phòng giữ bờ biển, chống lại tàu ngầm, Lê Diệp bớt lo lắng, nhưng mỗi khi nhớ lại lời căn dặn của ông Hoàng, chàng lại mong mọc cánh đè bay đến bến 14.

Gió lốc tạt mạnh vào cửa xe. Xe hơi của chàng là chiếc Chevrolet kiều mới 8 máy, ngốn đường trên trăm cây số một giờ. Tài xế chăm chú nhìn quãng đường phía trước, lờ mờ dưới hai vệt paa trắng xóa.

(1) *Asdic là máy dò tiềm thủy định. Danh từ chuyên môn là máy kiềm-ba. Máy này phát ra một âm ba, âm ba đó có khả năng phản xạ từ tàu bằng kim khí bền dội lại. Hồi đại chiến thứ hai, Đức quốc xã sơn tàu bằng chất oppanol, hút hết âm ba nên máy asdic trở thành vô hiệu. Từ 6 năm nay, máy asdic gần như là lỗi thời.*

(2) *tức là máy détecteur G. Máy này dựa vào trọng lực (pesanteur) của trái đất để dò tàu ngầm. Còn đây nhóm điệp viên Sô viết do thiếu tá Hồng quân Lonsdale (tức Conon Molody), đánh cắp bí mật về máy détecteur G thí nghiệm ở Anh quốc, chuyền về Nga sô cho RU. Cho đến nay, các chuyên gia về tiềm thủy định chưa có cách nào chống lại con mắt vô hình của détecteur G.*

Ngồi ở băng sau là hai sĩ quan Phản gián mặc thường phục. Tiếng gió bèo ngoài át cả cuộc nói chuyện nhạt gừng.

Mưa bắt đầu nhẹ nột thì gió lại thổi nhiều. Đại tá Ecudô của sở Phản gián — một thanh niên trên bốn mươi, gương mặt rắn rời và diêm đạm — thở dài nói với Lê Diệp :

— Không khéo bão mất. Nếu bão, vị tất tàu ngầm dám nồi lên, và chúng ta tìm ra họ không phải dễ.

Lê Diệp chưa kịp đáp thì sét nổ vang. Bầu trời như bị chém làm hai mảnh. Xe hơi đã ra tới bờ biển.

Trời tạnh hẳn, nhưng nền mây vẫn đen kịt. Những tia nước dưới biển bị gió thổi tốc lên bờ, sắc nhọn như muôn ngàn mũi kim đâm vào da thịt. Chàng mở cửa xe chưa kịp đóng lại thì một cơn gió dữ dội dập vào đánh sầm. Tú bê, sóng réo lầm. Chàng có cảm tưởng là mặt biển đang sùng sục sôi lên.

Đại tá Ecudô nói :

— Tôi vừa nhận được báo cáo của đoàn tuần tiễu. Chưa có kết quả nào hết Lê ra vào giờ nay, tàu ngầm địch đã nồi lên rồi.

Lê Diệp hỏi :

— Đồng hồ của đại tá mấy giờ ?  
— 3 giờ, 13 phút.

— Theo mặt điện, tàu ngầm sẽ nồi lên đúng 3 giờ đêm, cho một toán vào bờ, rồi lặn xuống. Tuy nhiên, giờ nồi lên có thể được hoãn lại 30 phút.

Đại tá Ecudô thử người suy nghĩ. Bỗng Lê Diệp hỏi :

— Ta đã bố trí cần mập ở bến 14 chưa ?

— Rồi. Vào giờ này, một cam nhông chờ đầy nhân viên Phản gián đã vây kín bến 14. Họ được lệnh chặn bắt, ọi người, kể cả những người có giấy tờ hợp lệ lảng vảng trong khu vực.

Lê Diệp bang khuất nhín ra khói tối đen. Nếu Văn Bình không dại gái, Ur' đã nãm yên trong khám, chỉ cần một piang hạm chờ đầy thuoc nô ũng dù đánh đắm chiếc tiêm thủy dinh của R.U. Sự sa cơ của Văn Bình đã đảo lộn mọi kế hoạch được chuẩn bị chu đáo từ trước.

Một ý nghĩ xet sáng trong óc. Lê Diệp nói với đại tá Phán gian Ecudô :

— Tôi muốn tới bến 14.

Ecudô lắc đầu :

— Ta đã có đủ người ở đó rồi.

Lê Diệp cũng lắc đầu :

— Tôi lo l้า. Sợ công việc không xong thời.

Chàng vừa nhớ đèn Valép. Tuy Valép là tử thù của bọn Huk, tài độ bao trù triệt để của hắn sẽ ngăn cản chàng tiến tới mục đích.

Một lần chớp lóe vội trên nền trời đen kịt như mực tầu. Ecudô nói với Lê Diệp :

— Chúng mình xuống ca nô dễ ra khơi cho kịp.

Rồi Ecudô ra lệnh cho tài xế :

— Rẽ sang bên trái.

Tài xế chưa kịp sang sô thì một tiếng doảng

## TÚ CHIỀN NGOÀI KHƠI

chát chúa rồi lên. Tiếp theo tiếng tacata của tiêu liên. Lê Diệp đậm chán, than thở :

— Hóng rồi, hóng hết rồi. Quay lại bến 14.

Valép lăn những thùng dầu nhỏt lại, xếp thành hàng dài làm chướng ngại vật. Sau thùng, nhiều bóng đèn lố nhố. Phía trước cam nuong vừa đậu lại.

Valép nói nho nhỏ :

— Chờ chúng đi qua hãy nô súng. Cần thận, tụi mày phải bán cho trúng. Va thật êm.

4 người đàn ông cao lớn, mặc áo sơ mua, tay thọc túi quần, phì phèo xi gà bước qua. Valép khoát tay ra hiệu. Các khẩu súng lục khác dạn cùng một lượt. Những tiếng bụp bụp khô khan nô lén. 4 bóng đèn ngã gục xuống. Núp sau dây tuồng, Valép nhoẻn nụ cười đắc thắng.

Từ phía vẫn im lặng. Sóng biển vỗ rào rào. Valép khom lưng iển lại nơi xác chết nằm sóng soài. Hắn lật một người lên quan sát. Bỗng hắn cau mặt, rủa :

— Cóc khô. Bọn mình nguy rồi. Không phải tui Huk.

Một huộc viên chạy đến sau lưng Valép, hốt hơ hớt hải :

— Thưa đồng chí...

Valép quắc mắt :

— Còn thưa gửi gì nữa, chết cả nút đến nơi rồi. Mình vừa giết làm nhân viên cảnh sát. Nguy to, cảnh sát Mani đã biết.

— Thưa, bây giờ làm cách nào ?

Valép thử người nhìn những con tàu bỏ neo làm lì ngoại xa, ánh đèn lung lay trước gió. Hắn nói, giọng hơi run :

— Phải rút lui ngay mới kịp. Mày tập hợp anh em lại, xuống ca nô chạy ra khơi, kéo...

Valép ngừng bắt. Hắn vừa nghe tiếng chân người. Rồi tiếng quát xé màn đêm tịch mịch :

— Ai đó, đứng lại ?

Tiếng súng nồ rền, doàng, doàng, tacata, tacata... Valép vò đầu, bứt tai :

— Cảnh sát đến rồi. Chạy xuống ca-nô mau lên.

Tiếng súng vẫn nồ vang. Bọn thuộc viên của Valép ngã lăn như sung rụng. Không chần chờ, Valép nhặt một khẩu tiêu liên, phồng như bay về phía bãi biển.

Một quân xa tắt đèn đang quay đầu về bến 14. Valép đưa súng lên. Phát đạn đầu tiên của hắn bắn chết tài xế. Trên xe, có tiếng súng bắn trả xối xả. Nền đất ướt sũng nước mưa làm Valép trượt chân suýt ngã. Hắn chồm dậy, định bắn qua đống thùng gỗ đè vào dãy nhà kho thì một tràng đạn tiêu liên chặn lại. Hốt hoảng, Valép cuộn tròn người, lăn ra xa. Tia lửa da cam lóe sáng một vùng.

Tacata, tacata... Giữa đám đông võ trang súng máy, bắn rền như pháo nồ ngày hội, Valép chỉ có một mình. Bọn nhân viên đã bỏ chạy từ tán, hoặc gục ngã hàng loạt. Mặc dầu nhiều phen vào sinh

ra tử, Valép vẫn mất tinh thần. Hắn biết cuộc đời dọc ngang của hắn đã tận.

Tacata... Đạn tiêu liên lại bắn dồn đầu. Bốn phía đã bị vây kín bằng bức tường lửa kinh khủng. Một bóng người cao lêu nghêu từ trên xe nhảy xuống, bò nấp sau đống thùng gỗ cất tiếng gọi :

— Valép, hàng đi.

Tiếng súng câm bật. Quang cảnh trở lại yên lặng.

— Valép, hàng đi.

Không, người như Valép không thể đầu hàng. Hắn phải chiến đấu đến hơi thở cuối cùng.

— Valép, tôi cho anh một phút để suy nghĩ. Anh và chúng tôi đều chung mục đích : triệt hạ Urê. Yêu cầu anh hợp tác với chúng tôi. Nếu không...

Valép đáp lại bằng một loạt đạn chát chúa. Tiếng nói lúc nãy lại tiếp :

— Chúng tôi cho anh một phút. Anh đừng kháng cự lại vô ích. Nhân viên của anh đã chết sạch rồi. Chỉ còn lại mình anh. Bắn đạn của anh cũng gần hết. Anh đầu hàng là hơn.

Valép hỏi :

— Anh là ai ?

— Tôi nói tên, anh cũng không biết ai đâu. Một phút sắp qua rồi...

Im lặng. Im lặng đầy chết chóc. Người núp sau đống thùng gỗ là Lê Diệp. Chàng cố gắng thuyết phục Valép vì dầu sao hắn đã nắm được nhiều chi tiết bí mật. Cuộc chạm súng trên bến 14